



**CARÁTULA**

Convenio Modificatorio del Convenio de Colaboración y Comodato de fecha 15 de marzo del 2018, celebrado con el **MUNICIPIO DE CHIHUAHUA** y el **INSTITUTO MUNICIPAL DE PREVENCIÓN Y ATENCIÓN A LA SALUD**, en fecha 5 de octubre del 2022

<b>Tipo de instrumento:</b>	Convenio Modificatorio
<b>Área solicitante:</b>	Rectoría

<b>Nombre, denominación o razón social:</b>	Municipio de Chihuahua e Instituto Municipal de Prevención y Atención a la Salud (IMPAS)			
<b>Tipo de persona con quien se contrata:</b>	Moral <input checked="" type="checkbox"/>	Física <input type="checkbox"/>	<b>Sector al que pertenece:</b>	
<b>Representante legal:</b>			Privado <input type="checkbox"/>	Público <input checked="" type="checkbox"/>
			Social <input type="checkbox"/>	Otro <input type="checkbox"/>
			Especifique: n/a	
	<b>Nombre</b>		<b>Puesto</b>	
	Por Municipio de Chihuahua, el Lic. Marco Antonio Bonilla Mendoza y por el IMPAS, la Mtra. Rosa María Hernández Muñoz		Presidente Municipal y Directora General	

**Objeto:**  
Ampliar hasta el 31 de diciembre del 2022 la vigencia del Convenio de Colaboración y Comodato celebrado entre la UACH y el Municipio de Chihuahua, en fecha 15 de marzo del 2018, mismo que tuvo como objeto establecer los mecanismos de colaboración para la operación y administración del Centro de Equinoterapia del Municipio de Chihuahua.

<b>Fecha de firma:</b>	5 de octubre de 2022		
<b>Vigencia:</b>	<b>Inicio</b>	<b>Fin</b>	<b>No aplica</b>
	05/octubre/2022	31/diciembre/2022	<input type="checkbox"/>
	Indefinida <input type="checkbox"/>		Hasta total cumplimiento de obligaciones <input type="checkbox"/>

<b>Firmantes:</b>	
<b>Universidad Autónoma de Chihuahua:</b>	<b>Municipio de Chihuahua</b>
Dr. Heliodoro Emiliano Araiza Reyes	Lic. Marco Antonio Bonilla Mendoza
n/a	Lic. Santiago de la Peña Grajeda
n/a	C.P. y Mtra. Aída Amanda Córdova Chávez
n/a	Mtra. Marcela del Carmen Piedra Romero
n/a	Lic. Diana Azucena Acosta López
n/a	Lic. Francisco Javier Turati Muñoz
n/a	<b>Instituto Municipal de Prevención y Atención a la Salud</b>
n/a	Mtra. Rosa María Hernández Muñoz

<b>Responsable de la operación y seguimiento:</b>	
<b>Nombre:</b>	M.F. Ma. de la Luz Estrada Ramírez y Director de la Facultad de Ciencias de la Cultura Física

<b>No. interno de control:</b>	Alcance Bis 032/2022
<b>Fecha de archivo:</b>	
<b>Carpeta:</b>	



**UACH**  
UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE  
CHIHUAHUA



CONVENIO DCC 826/22

**SEGUNDO CONVENIO MODIFICATORIO DEL CONVENIO ESPECÍFICO DE COLABORACIÓN Y COMODATO DE FECHA 15 DE MARZO DE 2018**, QUE CELEBRAN POR UNA PARTE EL MUNICIPIO DE CHIHUAHUA, REPRESENTADO EN ESTE ACTO POR EL LIC. MARCO ANTONIO BONILLA MENDOZA, PRESIDENTE MUNICIPAL DE CHIHUAHUA, EL LIC. SANTIAGO DE LA PEÑA GRAJEDA, SECRETARIO DEL H. AYUNTAMIENTO, LA C.P. Y MTRA. AÍDA AMANDA CÓRDOVA CHÁVEZ, TESORERA MUNICIPAL, LA MTRA. MARCELA DEL CARMEN PIEDRA ROMERO, OFICIAL MAYOR, LA LIC. DIANA AZUCENA ACOSTA LÓPEZ, REGIDORA DE LA COMISIÓN DE EDUCACIÓN Y EL LIC. FRANCISCO JAVIER TURATI MUÑOZ, REGIDOR PRESIDENTE DE LA COMISIÓN DE HACIENDA Y PLANEACIÓN, A QUIENES EN LO SUCESIVO SE LES DENOMINARÁ **“EL MUNICIPIO”**; EL INSTITUTO MUNICIPAL DE PREVENCIÓN Y ATENCIÓN A LA SALUD, REPRESENTADO EN ESTE ACTO POR SU DIRECTORA GENERAL, LA MTRA. ROSA MARÍA HERNÁNDEZ MUÑOZ, A QUIEN EN LO SUCESIVO SE LE DENOMINARÁ COMO **“EL IMPAS”** Y LA UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE CHIHUAHUA, REPRESENTADA EN ESTE ACTO POR SU RECTOR INTERINO, EL **DR. HELIODORO EMILIANO ARAIZA REYES**, A LA QUE EN LO SUCESIVO SE LE DENOMINARÁ **“LA UNIVERSIDAD”** Y ACTUANDO CONJUNTAMENTE SE LES IDENTIFICARÁ COMO **“LAS PARTES”**, QUIENES SE SUJETAN AL TENOR DE LOS SIGUIENTES ANTECEDENTES, DECLARACIONES Y CLÁUSULAS:

#### ANTECEDENTES:

**PRIMERO.-** En la Sesión Ordinaria del H. Ayuntamiento de Chihuahua S.O. 05/2018, de fecha 07 de marzo de 2018, dentro del punto número nueve del orden del día, se autorizó al Municipio de Chihuahua por conducto de la entonces Presidenta Municipal, la celebración de un Contrato de Comodato con la Universidad Autónoma de Chihuahua, respecto del bien inmueble denominado Centro de Equinoterapia, en lo sucesivo **“EL CENTRO”**, propiedad del Municipio; asimismo, en esa Sesión se aprobó la celebración de un Convenio Específico de Colaboración para regular la administración y operatividad de **“EL CENTRO”**.

**SEGUNDO.-** El día 15 de marzo de 2018, el Municipio de Chihuahua y **“LA UNIVERSIDAD”**, celebraron un Convenio Específico de Colaboración y Comodato, en lo sucesivo **“EL CONVENIO”**, en el que se estableció entre los compromisos de **“EL MUNICIPIO”** otorgar en comodato las instalaciones del bien inmueble denominado **“EL CENTRO”** a favor de **“LA UNIVERSIDAD”** destinándolo exclusivamente a brindar servicio de Equinoterapia y realizar un aportación mensual a **“LA UNIVERSIDAD”** de \$85,000.00 (ochenta y cinco mil pesos 00/100 M.N) por concepto de subsidios para terapias y gastos de operación, así como cuidado y alimentación de caballos.

**TERCERO.-** El enlace por parte del Municipio de Chihuahua para el cumplimiento de las obligaciones y los derechos derivados de **“EL CONVENIO”**, fue la Dirección de Desarrollo Humano y Educación, quien a partir de la firma del convenio previamente señalado fue

responsable en correlación con la Universidad Autónoma de Chihuahua y **“EL EMPLEADO”**, de la operación y funcionamiento del **“EL CENTRO”**.

**CUARTO.-** Con el propósito de continuar ofreciendo servicios de calidad, el Ayuntamiento de Chihuahua aprobó un cambio en la organización estructural de diversas instituciones municipales y acordó en fecha 24 de noviembre del 2021, mediante Sesión Ordinaria número S. O. 15/2021 del H. Ayuntamiento de Chihuahua, publicada en la Gaceta Municipal mediante acuerdo 461/2021 de fecha 10 de diciembre de 2021, la autorización para crear el Instituto Municipal de Prevención y Atención a la Salud denominado en el presente instrumento como **“EL IMPAS”**, el cual es un organismo público descentralizado de la Administración Pública con personalidad jurídica y patrimonio propio, y tiene como objeto trabajar profesional y especializada en la prevención y atención de diferentes servicios para el Municipio de Chihuahua, bajo una visión de salud comunitaria, así como de mejora en la calidad y unificación en los servicios integrales colaborando al bienestar físico, mental, social y humano.


**QUINTO.-** Derivado del cambio estructural de instituciones municipales, algunos temas relacionados a la salud comunitaria que anteriormente dependían de la Dirección de Desarrollo Humano y Educación, dirección que funge como enlace de **“EL MUNICIPIO”** en **“EL CONVENIO”**, pasaron a ser menester del **“EL IMPAS”** lo anterior se soporta con lo establecido en el acuerdo 474/2021 tomado por el H. Ayuntamiento en Sesión Ordinaria celebrada el día 22 de diciembre de 2021 S.O. 17/21, publicado en la Gaceta Municipal el día 27 de diciembre de 2021, en el que se aprueba la Reforma del Reglamento Interior del Municipio de Chihuahua y otras disposiciones aplicables, en relación a la Reingeniería Administrativa de la Administración Pública Municipal.

**SEXTO.-** En fecha 10 de enero de 2022, el **MUNICIPIO DE CHIHUAHUA**, **“LA UNIVERSIDAD”**, **“EL IMPAS”** y el **C. EFRAIN GADDIEL FERNÁNDEZ AGUILERA**, celebraron un Convenio Modificadorio, en adelante **“EL CONVENIO MODIFICATORIO”**, de **“EL CONVENIO”**, con el objeto de formalizar la sustitución del Municipio de Chihuahua y designar como responsable de las obligaciones y derechos de **“EL CONVENIO”** a **“EL IMPAS”**; por lo que dicho instituto adquirió la responsabilidad de cumplir el contenido, alcance y fuerza legal de las obligaciones establecidas a cargo del Municipio de Chihuahua en el citado convenio.

Asimismo, se modificó el numeral 2 de la Cláusula Segunda para establecer que **“EL IMPAS”** aumentaría la aportación mensual otorgada a **“LA UNIVERSIDAD”** a partir del mes de mayo del 2022 y hasta su vencimiento, misma que ascenderá a la cantidad de **\$129,969.10 (ciento veintinueve mil novecientos sesenta y nueve pesos 10/100 M.N.)** por concepto de subsidio para terapias y cuidado y alimentación de los 4 caballos.

**SÉPTIMO.-** En fecha 11 de enero del 2022, **“LA UNIVERSIDAD”** y **“EL IMPAS”** celebraron un Adendum del Convenio Modificadorio descrito en el Antecedente Sexto, con el objeto de Modificar la Cláusula Segunda de **“EL CONVENIO MODIFICATORIO”** para aclarar que del de la aportación de **\$85,000.00 (ochenta y cinco mil pesos 00/100 M.N.)**, anterior a mayo del 2022, **\$10,000 (diez mil pesos 00/100 M.N.)** serían destinados para el cuidado y alimentación de 4 caballos.

**OCTAVO.-** En la Cláusula Vigésima Tercera de **“EL CONVENIO”** de fecha 15 de marzo del 2018, se acordó que la vigencia de este finalizaría hasta el 4 de octubre del 2022.



**NOVENO.- “LAS PARTES”** acordaron llevar a cabo la ampliación de la vigencia de “**EL CONVENIO**” hasta el 31 de diciembre del 2022; no obstante, en virtud de que “**LA UNIVERSIDAD**” carecía de representante legal derivado del proceso de elección del Rector Interino, la formalización de dicha ampliación se realiza en fecha 5 de octubre del 2022, por ser esta la fecha en la que comienza a surtir efectos el nombramiento del Dr. Heliodoro Emiliano Araiza Reyes.

## DECLARACIONES

### I. DECLARA “EL MUNICIPIO”:

I.1. Que reproduce y ratifica las declaraciones señaladas como: **I.1, I.2, I.3, I.4 y I.5** del convenio modificatorio de fecha 10 de enero de 2022, que sustituye al municipio de Chihuahua por el organismo público descentralizado denominado Instituto Municipal de Prevención y Atención a la Salud, en el convenio específico de colaboración y comodato de fecha 15 de marzo de 2018.

### II. DECLARA “LA UNIVERSIDAD”:

II.1. Que es un organismo público descentralizado del Estado, dotado de personalidad jurídica, patrimonio y competencia propios, así como dotada de autonomía para gobernarse, entre otros; lo anterior de conformidad con los artículos 1° y 2° de la Ley Orgánica de la Universidad Autónoma de Chihuahua, aprobada por la Sexagésima Primera Honorable Legislatura Constitucional del Estado Libre y Soberano de Chihuahua, en su Decreto 953/07 II P.O., publicado el 27 de junio de 2007, en el Periódico Oficial del Estado.

II.2. Que tiene por objetivo entre otros: impartir educación superior para formar profesionistas, investigadores y técnicos que contribuyan al desarrollo social, económico y cultural del Estado y de la Nación; proporcionando a sus miembros una sólida formación integral orientada por los valores más elevados del hombre; la justicia y la solidaridad social, el respeto a la pluralidad de las ideas, el sentido de servicio, el conocimiento científico y filosófico y la superación permanente; fomentando y realizando labores de investigación mediante servicios prestados a la colectividad; coadyuvando con organismos públicos, sociales y privados en las actividades dirigidas a la satisfacción de necesidades sociales, especialmente las de carácter educativo.

II.3. Que el Rector, participa en el presente instrumento en ejercicio de las facultades que le confieren los artículos 19 y 23, fracciones III, IV y XVI de la Ley Orgánica de la Universidad Autónoma de Chihuahua, debido a que es el representante legal de la Universidad y está facultado para celebrar todo tipo de convenios y contratos para el cumplimiento de los fines de esta institución, con las limitaciones que se deriven de la Ley y sus Reglamentos.

II.4. Que el **DR. HELIODORO EMILIANO ARAIZA REYES**, acredita su personalidad como Rector Interino con el acta del Consejo Universitario número 601, de fecha 4 de octubre del 2022, mediante la cual se hace constar la elección y toma de protesta como Rector interino del 5 de octubre y por un periodo de hasta 6 meses.

II.6. Que señala como domicilio legal para los efectos del presente instrumento, el ubicado en calle Escorza No. 900 Col. Centro, Código Postal 31000, en la ciudad de Chihuahua, Chihuahua.

### III. DECLARA "EL IMPAS":

**III.3** Que reproduce y ratifica las declaraciones señaladas como: III.1, III.2, III.3, III.4, III.5 y III.6 del convenio modificatorio de fecha 10 de enero de 2022, que sustituye al municipio de Chihuahua por el organismo público descentralizado denominado Instituto Municipal de Prevención y Atención a la Salud, en el convenio específico de colaboración y comodato de fecha 15 de marzo de 2018.

### III. DECLARAN "LAS PARTES":

**III.1.-** Que conocen el contenido de las disposiciones legales y administrativas que regulan los actos jurídicos contenidos en el presente instrumento, conociendo los efectos y alcances legales de los mismos.

**III.2.-** Reconocerse expresamente la personalidad y facultades con las que se ostentan, las cuales no les han sido revocadas, limitadas o modificadas en término alguno. Lo anterior, bajo protesta de decir verdad, manifestando que cuentan con capacidad jurídica para suscribir en los términos precisados el presente instrumento.

## CLÁUSULAS

**PRIMERA DEL MODIFICATORIO. OBJETO:** "LAS PARTES" establecen que el objeto del presente convenio modificatorio del convenio específico de colaboración y comodato de fecha 15 de marzo de 2018, es la rectificación de las **CLÁUSULAS PRIMERA y VIGÉSIMA TERCERA** del convenio principal, únicamente en relación a la vigencia del convenio.

**SEGUNDA DEL MODIFICATORIO. ADECUACIONES:** "LAS PARTES" acuerdan realizar las modificaciones descritas en la cláusula primera del presente instrumento legal para quedar de la siguiente manera:

***PRIMERA OBJETO:** El objeto del presente convenio consiste en otorgar en comodato "EL CENTRO" a "LA UNIVERSIDAD" por un periodo que comprende hasta el día 31 de diciembre de 2022. Así mismo establecer las bases y lineamientos de colaboración entre "LAS PARTES" para llevar a cabo la operación conjunta de "EL CENTRO".*

***VIGÉSIMA TERCERA. VIGENCIA:** El presente convenio entrara en vigor a partir de la fecha de su firma y tendrá una duración hasta el 31 de diciembre de 2022.*

**TERCERA.** El resto del clausulado de "EL CONVENIO", "EL CONVENIO MODIFICATORIO" y el Adendum de "EL CONVENIO MODIFICATORIO" no sufren modificación ni adición alguna, por lo que se toma en el presente adendum como si a la letra se insertase.

**LEÍDO** que fue el presente instrumento jurídico, y enteradas las partes de su contenido y alcance legal, lo firman de conformidad al calce y al margen de cada una de sus hojas en seis tantos el día 5 de octubre del 2022, en la ciudad de Chihuahua, Chihuahua.

POR "EL MUNICIPIO"


  
LIC. MARCO ANTONIO BONILLA MENDOZA  
PRESIDENTE MUNICIPAL

  
LIC. SANTIAGO DE LA PEÑA GRAJEDA  
SECRETARIO DEL H. AYUNTAMIENTO

  
C.P. Y MTRA. AÍDA AMANDA CÓRDOVA CHÁVEZ  
TESORERA MUNICIPAL

  
MTRA. MARCELA DEL CARMEN PIEDRA ROMERO  
OFICIAL MAYOR

  
LIC. DIANA AZUCENA ACOSTA LÓPEZ  
REGIDORA DE LA COMISIÓN DE EDUCACIÓN

  
LIC. FRANCISCO JAVIER TURATI MUÑOZ  
REGIDOR PRESIDENTE DE LA COMISIÓN DE  
HACIENDA Y PLANEACIÓN

POR "LA UNIVERSIDAD"



**DR. HELIODORO EMILIANO ARAIZA REYES**  
RECTOR INTERINO

POR "EL IMPAS"



**MTRA. ROSA MARÍA HERNANDEZ MUÑOZ**  
DIRECTORA GENERAL DEL INSTITUTO MUNICIPAL  
DE PREVENCIÓN Y ATENCIÓN A LA SALUD

